



## 录像带泛滥台北 台湾影片被港片挤出东南亚

# 台湾电影业陷入困境

【香港《大公报》五月十日文章】题：录像带泛滥台北，电影业“开倒车”

台湾电影界最近认为，由于录像带成灾，以致影响戏院票房纪录，据《民族晚报》说，今年由三月二十九日到现在，“片子是一部接着一部垮，全线只能卖到二百万元（新台币，下同）左右的片子，比比皆是。”

据报道，今年发行片子的发行商，发行一部片子，一个星期赔个五百万元是极其普遍的，有些发行商，把所赚的钱贴掉还不够，还要倒贴腰包，因此片商不敢贸然拍片，否则“前途将是九死一生”。

台北《联合报》报道，在经济衰敝和录像带“横行”，使基隆市的电

影院大多数亮起了红灯，很多老板无法支持长期的亏损，有几家戏院可能被迫关门。

【民族晚报】指出，由于录像带泛滥，香港电视片入侵台湾市场，台湾戏院的院线又酝酿分歧，新闻局对社会写实片检查从严，使电影界面临“五穷六绝”的低潮。该报说，目前台湾录像带发行的网之密，内容之多，是扼杀电影正常发展的最重要原因。

有些影片在上片之前，或上片之后的第二天，录像带便已在市面上租售，现在台北每条街大约有两家出租录像带的公司，录像带的数目高达一千种，发行网遍及台湾全省，而一般消费者对“原版”录像带趋之若鹜。因为租一卷录像带只要花费

数十元，全家大小都能舒服的获得视觉上的享受，不必去挤车，费时买票找罪受。

所以，目前不但家庭放映录像带，连旅馆，也公开放映正宗剧情片的录像带。可见录像带泛滥情况的严重。

除录像带泛滥外，新闻局禁演和检查尺度的紧缩，对台湾电影业都有严重的影响。据制片协会理事长郭南宏指出，最近新闻局禁演了近十部国语片。

郭南宏最近到东南亚地区考察电影市场，发现台湾的影片在东南亚市场呈现萎缩，几乎被香港电影并吞。而台湾的国语片

目前只剩下台湾地区市场了。

在内忧外患的夹击下，台湾电影界不得不“开倒车”，以求生存而挽颓势。

所谓“开倒车”，就是走回头路，电影业者在新片没有万全把握的情况下，不敢贸然拍新片，只好试拍旧片，如《观世音收妖》，《哪咤》，《新白蛇传》，《盘丝洞》及《济公活佛》等，都以前人走过的老路为模式试拍。

据说，这也只是过度时期的做法，“开倒车”总不是长久之计。

对台湾电影界这种现象，台北《民生报》坦白地说：对“目前国片素质的低落和知识分子的外交创造力萎缩，绝对有因果性的关联。”

“我们现在不但没有一流的科技，也没有一流的文化，怎么还能期待一流的电影！”

## 肯尼迪等美国会议员要台湾当局取消戒严法

【美联社华盛顿五月二十日电】美国四名国会议员今天呼吁台湾取消戒严法。

参议员爱德华·肯尼迪在记者招待会上说，“继续实行政治压制，只会损害我们共同的利益和友谊”。

肯尼迪的这个声明是与一名参议员和两名众议员联合发表的，他们是：参议员克莱本·佩尔，他是参院对外关系委员会中少数党的重要成员；众议员斯蒂芬·索拉兹和众议员吉姆·利奇。

这项声明是在台湾宣布戒严令三十三周年的时候宣布的。

【路透社华盛顿五月二十日电】一些美国国会议员今天纪念台湾实行戒严法三十三周年，他们要求台湾政府在这个岛屿实行民主。

参议员爱德华·肯尼迪和众议员议长托马斯·奥尼尔在提出这一要求的三十二名国会议员之列。这一要求谴责了少数人控制台湾本地人的情况。

肯尼迪在一次记者招待会上说：

“显然，在台湾由于表示自己的政治观点和捍卫人权而被囚禁的公民太多了。”

他接着说：“必须结束军事管制时期。”

## 西德五家主要经济研究所对西德经济的预测

说西德经济今年将会有少许改善，但不会有真正的新的回升。年平均经济增长率为百分之零点五，失业人数到年底将超过二百万

【德新处波恩五月四日电】题：经济研究所春季鉴定报告

五家主要的经济研究所估计，今年的经济将会有少许的改善，但是还不会有真正的新的回升。这几家研究所在其五月三日在波恩提出的春季鉴定报告中估计说，不过劳工市场的形势将继续朝着不利的方向发展。它们认为，失业人数到年底将有可能超过二百万大关，从而比去年多三十五万人。

多数经济研究所对一九八二年的发展情况作出了如下的具体估计：

五家研究所中有四家认为，主要在下半经济将会有少许增长（百分之一），致使经济增长率年平均可以达到百分之零点五。而基尔世界经济研究所却认为，近期内下降是

很有可能的，估计到年底经济才会有好转。

失业率将上升到百分之七点五（一九八一年为百分之五点四）。因此，这五家研究所都认为，失业者年平均将比迄今联邦政府对一九八二年所作的估计大约多二十万人。

这几家研究所估计，消费品价格的上涨率到年底将再次达到“三”点几。他们认为，生活费用的上涨率同去年相比年平均将降到百分之四点五（一九八一年差不多是百分之六）。自一九七八年以来，主要是由于贸易顺差，在德国经常性项目收支中将第一次出现少许的顺差，约为五十亿马克。

这些研究所认为，联邦政府就业计划中规定的增加税收是不恰当的。然而，它们认为，计划中规

【香港《大公报》五月十八日报】题：台湾电视播大陆情况 旁白多歪曲观众不满（作者：魏成方）

由于台湾民众渴望了解隔别三十多年的大陆家乡情况，台北三家电视台，在晚间增设“大陆单元”节目，增加中国大陆新闻报道，借此吸引观众，以提高收视率。但由于播映的大陆风光纪录片，配音旁白内容不实，因而台湾社会大众很有意见。

台北《民生报》指出，三家电视台的大陆新闻节目，最常犯的错误是没有据实报道，“新闻乎，报道乎，分析乎？根本就是四不像。”

报纸说，“台视”为了抢先，匆匆推出“大陆单元”，“结果不知所云”；“中视”的节目亦是“草率的制作”，所谓“剧情片”，只是“听几个故事，就凭自己的生活经验来闭门造车”而已。

报纸认为，令人反感的是介绍大陆情况的旁白，与画面相矛盾，“常常画面是美丽的田野，背景是宏大的工厂，旁白却在诉说着大陆是如何的贫困落后，这种处理只会造成反效果”。“台视播出的《青岛公园》，根本是锦绣河山，而最后加段“三民主义回去会更好”的尾巴虚应故事；另一集《青岛百货公司》，明明是货品众多和人潮拥挤，而所配的旁白却完全不合，其草率杂乱真是令人不忍卒睹。”

【民生报】说，对于电视台的大陆节目，台湾民众表示，“他说他的反共八股，我看我的美丽河山”。报纸指出，这是对台湾新闻宣传的“极端讽刺”。四月二十九日，台北《联合报》，

【民生报】及电视台有关主管举行座谈，亦指出电视台的大陆报道，“不应套用反共八股的模式，若谈话中一再强调反共，反而引人反感”。

【华视新闻杂志】制作人文从道说：“我个人的基本观念是大陆有九亿人口，并有三十年的历史流程，他们也是人，不应该丑化他们，尤其是以美的画面，配上丑化的旁白，就形同欺骗观众。”

【联合报】大陆研究室记者郭冠英说，对大陆报道要实事求是，“不要肤浅的把二十多年前的反共观念再带入评论中，如果我们再只是以自满，嘲笑的错误态度来看大陆，谈大陆，有一天当我们回到大陆时，就会和大陆人民产生隔阂”。

“华视”新闻部主任金永祥，“台视”新闻部经理盛竹如，政治大学国际关系研究员周玉山等人，在座谈会上亦指出，有关电视播出大陆的问题，“应该是积极的辅导，而非消极的限制哪些画面能播，哪些对白不能播”。“一些形容人物的字眼，应作适度的修正，尽量避免谩骂式的称谓”。

观态度，其主要依据是重新改善了的投资活动和私人消费的活跃。它们认为，虽然出口的增长速度会比以前明显地放慢，但是，从总的方面来看，人们可以期望国际上的需求将会有少许的复苏。它们说，美国利率的下降趋势，将允许西欧的纸币发行银行松动目前严格的货币政策。它们向联邦银行建议，在货币政策方面为经济适当的创造活动余地。它们认为，如果货币联盟的成员国不能就必要地改变主要货币汇率取得一致意见，那么在必要时德国马克应该退出欧洲货币体系。

## 日本造船厂八一年度订货减少

【法新社东京五月十四日电】据日本运输省今天宣布，日本各家造船厂在一九八一财政年度共收到建造三百九十一条船舶的订货，这些船只的总吨位是八百三十八万三千吨，比上一年度减少百分

之十。运输省指出，船舶订货的减少主要是由于国外订购的油船的吨位减少了百分之七十一。

然而，国内订购的货轮的吨位增加了百分之八，这表明日本国内对船舶的需求量是很大的。

香港《大公报》报道

## 《台湾电视播大陆情况 旁白多歪曲观众不满》

## 旁白多歪曲观众不满

美国西屋电气公司协助台制造军用雷达装备

【台湾《联合报》五月十八日报道】美国西屋电气公司驻台分公司总经理北乐汉接受访问时证实，由西屋公司二十五位科技工程人员组成的工作小组，目前正在中华民国协助有关单位科技发展的生产技术人员，正在协助台制造军用雷达装备。

美国西屋电气公司协助台制造军用雷达装备

【中央社台北五月十八日电】旅英名钢琴家傅聪今天上午坐国泰班机到达中正国际机场。傅聪表示，他除演奏之外，可能去拜访艺术家张大千。傅聪预定在台北、高雄、台中举行四场演奏会。

日本《产经新闻》五月十九日报道：一九八一年度消费动向调查，有私人汽车的人已占百分之六十二，电冰箱，洗衣机和彩色电视机已达“饱和状态”。

电冰箱，洗衣机和彩色电视机的普及已经处于饱和状态。而且，每三户人家中两户有私人汽车。——经济企划厅十八日发表了一九八一年度消费动向调查的报告。这个调查是以五千八百零五户人家为对象而于今年三月进行的，报告整理归纳了主要耐久消费资料的普及状况。

据这个报告说，这一年里普及率大幅度上升了的耐久消费资料是：（一）温风放热器（比上年度增加百分之四点三）；（二）小卧车（增加百分之三点五）；（三）立体声音响装置（增加百分之三）；（四）踏板式小型摩托车（增加百分之二点七）；（五）电子烤炉（增加百分之二点五）。这些消费资料，多数是比较新的商品，价格贵的商品。象踏板式小型摩托车这样为年轻人，妇女所喜爱的商品，也进入了前列。

另一方面，黑白电视机，石油取暖炉，被褥烘干机，煤气热水器，不锈钢水槽等的普及率，都比上年度减少，证明了能源的节约和住宅建设的不兴旺。

结果，三月底为止主要耐久消费资料的普及率，已经处于“饱和状态”。

电冰箱，彩色电视机等七种商品，普及率都已经超过百分之九十。

普及率达到百分之六十以上的，是照相机，缝纫机，自行车，地毯等。

普及率低的是盒式录像机，钢琴，但是增加情况也顺利，盒式录像机从百分之五点一增加到百分之七点五，钢琴也从百分之十六点七增加到百分之十八。

日公布八一年度家庭消费动向调查报告

西班牙报纸报道

《凶杀和暴力影片是损害美国青少年的病毒》

【西班牙《终极日报》五月十日报道】题：凶杀和暴力影片是损害美国青少年的病毒

五月九日，美国精神健康研究所发表了一份报告，说电视屏幕上出现过多的凶杀，暴力和厮打的场面，给美国青少年带来了严重的影响。这份长达一百多页的报告还指出：近几年来，尽管上映的暴力影片逐年减少，但小小的电视屏幕上仍充满着暗杀和厮打的镜头。电视台为了招徕观众，不断播放所谓“供人们消遣娱乐”的暴力和刺激性影片。从今年年初以来，这种影片在电视上却是有增无减，尤其是周末，每一小时的电视节目中，竟出现十多次打架斗殴的场面。特别是儿童节目，除了危险或充满恐惧的影片外，还加映偷窃和抢劫的短片。

研究所的报告说，在调查的七百名五岁以上儿童中，发现四百名曾打过自己的父母，姐妹或弟弟；在幼儿园骂老师和欺负同园儿童的占百分之五十四。社会学者在报告中指出这是他们过多地观看武打或暴力影片造成的恶果。

在大街小巷或学校里，打架斗殴，侮辱小学生的青少年日益增多；张口骂人或无事生非的现象也屡见不鲜。在纽约一公立小学，一天中两位老师的手表被学生窃走。同一天下午，这所学校的一名叫贝利克的十二岁学生竟然在光天化日之下给路过校门的一位老太太胸部扎了一刀，当场死亡。今年四月二十六日上午，停放在华盛顿某学校周围的六辆外交人员的汽车，不到一刻钟功夫，全部被放了气，等警察赶来时，干坏事的学生已无影无踪了。

报告的作者们为了说明青少年犯罪和道德败坏同看电影，电视所受影响的关系，他们提出了如下理论：一，通过直观效仿，经常观看那些凶杀，武打或形形色色暴力影片的儿童，慢慢学会了暴力手段，所谓“强者的英雄形象”深深地刻在他们幼小的心灵上。二，逐渐改变其行为。看这种电视多的儿童，多半想成为“能人”，比别的孩子“高一头”，“多一手”或能以武力压倒一切”。

这些学生在学校里往往都不守纪律或经常招惹是非；在家里，他们是骄生惯养，根本不听父母的话，称王称霸，张口骂人动手打架的孩子。三，由于在电视屏幕上目睹各种暴力场面，对儿童和青少年产生了严重的心理刺激。

报告最后说，尽管社会科学家，心理学家不断批评电视台，希望不要播放过多的暴力影片，但这种批评收效甚微。相反，恐怖影片不仅没有减少，而且出现日益增多的趋势。

与此同时，在美国，青少年犯罪率也只见升高不见下降。

港报文章《日本“吉里吉里人”热》

日本小村庄吉里吉里因一本幽默小说而繁荣起来

【香港《新晚报》四月二日文章】题：无名小村因幽默小说突然繁荣

日本《吉里吉里人》热

一本小说问世之后，竟使一个平静村庄，一夜之间突然声名大噪，成为全国瞩目的焦点。

这本有惊人吸引力的小说名叫《吉里吉里人》，那个村庄就是位于日本本洲东北部岩手县的小渔村吉里吉里。但除了书名与村名相同外，小说与现实的吉里吉里村毫无关系。

作者是于一九七二年曾获得日本直木文学奖，现年四十四岁的作家井上久先生。

是什么原因，使《吉里吉里人》一书在整个日本掀起一股“吉里吉里热潮”呢？首先让我们来粗略介绍一下此书的内容。

这是一个虚构的故事。在六月的一个早晨，这个有四千一百八十七名居民的自给自足的小乡村，突然单方面宣布：要脱离日本独立。它利用自十一世纪便藏在当地一个山洞内的四万吨黄金做资金，用地热作能源，以一种与东京中央保守政府迥然不同的方式去治国。

它施行彻底民主制，不抽税。议会就设在一辆靠烧炭来开动的残旧车上，由总统做司机，车内坐着九名议员，乘客可以自由参加讨论国是。

小说中的吉里吉里国设有一间国立医院，内有一千六百五十张病床和先进设备，聘用最著名的医生和科学家。它打算在总医院的基础上，再建一个

卓别林说了“同志”后的遭遇

【苏联《在国外》杂志第十八期文章】题：说了“同志”后的遭遇

一九五七年，我作为《劳动报》记者在伦敦工作。有一天，邮局送来一个通知：外国记者协会将举行《一个国王在纽约》的电影招待会，会后要同查尔斯·卓别林共进早餐。《一个国王在纽约》是卓别林拍摄的最后第二部影片，是他在拍完上一部影片《舞台生涯》之后几年才问世的。

在招待会上，卓别林同记者见了面。当时规定，这次会见“不准登报”。会上，卓别林讲了话。他变得苍老，明显发胖，头发也斑白了。

他的形象几乎和我在最近的图片上见到的一模一样。现在，事隔二十五年之久，我认为可以不再信守当年的“保密诺言”了。卓别林当时谈了他是怎样拍摄影片《一个国王在纽

约》的。他在讲到今后的计划时，说他已开始构思影片《香港女伯爵》。他还回答了记者们提出的问题，其中一个问题是涉及他为什么在美国遭受迫害以及禁止他入境的。

卓别林开始回答说：“早在第二次世界大战期间，美国对我的态度就变坏了。我记得，大概是一九四三年的一天，我应邀到旧金山的一个群众大

【塔斯社莫斯科五月七日电】

为纪念苏联成立六十周年而举行的“莫斯科之星”艺术会演于星期三在首都开幕。在会演期间，伊戈尔·莫伊谢耶夫领导的苏联民间舞蹈团将在克里姆林宫大会堂的舞台上举行几次歌舞晚会。晚会从今

天开始，节目有舞蹈和组曲，主要是俄罗斯，乌克兰，白俄罗斯，格鲁吉亚，

苏把《钢铁是怎样炼成的》

摄制成六集电视系列片

【本刊讯】苏联轨道电视节目于五月十四日至十四日放映了新版的电视系列片《钢铁是怎样炼成的》。

这部电视剧是一九七九年纪念奥斯特洛夫斯基诞生七十五周年时由乌克兰多甫仁科电影制片厂重新摄制的，整部电视共分六集，这六集的标题是《诞生》，《经受考验》，《舍身忘己》，《战胜困难》，《斗争》和《永垂不朽》。

此剧根据《钢铁是怎样炼成的》一书的内容，比较详尽地介绍了奥斯特洛夫斯基奋斗的一生，再现了苏联十月革命初期斗争的尖锐复杂和艰苦的创业精神。

饰演保尔·柯察金的是年轻演员弗拉基米尔·康金，他的脸型同奥斯特洛夫斯基的脸型很相似，演得坚毅刚直，较好地塑造了这位英雄人物的形象。

本想象力丰富的幽默小说，去年八月出版后，在各地书店非常抢手，销量上升。

这书所掀起的“吉里吉里热潮”，还使现实的吉里吉里村的经济突然繁荣起来。

吉里吉里的平静被打破了，成了一个熙来攘往的旅游墟镇。

一向纯朴的吉里吉里人也变得市侩起来，利用“吉里吉里热潮”去赚钱。

《吉里吉里人》所引起的哄动影响，完全出乎井上久的意料之外。这位多产作家，据说花了十七年时间去酝酿这部小说。他打破日本写作人的传统，在小说里抛弃东京语官话，而采用受人歧视的东北方言。

单从语言这方面，便反映出井上久写《吉里吉里人》一书的动机——讽刺中央政府对地方性民族的压制。

苏举行“莫斯科之星”艺术会演

摩尔达维亚，和乌兹别克

的民间创作。

一九三七年，芭蕾舞剧导演莫伊谢耶夫组织了一个舞蹈团，邀请了参加过全苏民间创作观摩演出的三十五名舞蹈爱好者参加。现在这个团里有一百多名职业演员，上演的节目有三百部作品。该团曾到五十多个国家进行了成功的演出。该团巡回演出路线的总长度早就远远超过从地球到月球的距离。

莫伊谢耶夫是作为一名古典芭蕾舞演员开始自己的艺术生涯的。一九二四年他被吸收参加莫斯科大剧院。在这里他很快就作为一名芭蕾舞剧导演而初次上演剧目，演出了《足球队员》，《徒劳的预防措施》，《萨兰博》和《三个胖子》等剧目。这些创新性的演出引起了广

但我继续说下去：不，不，我并没有说错，而是有意用“同志”这个字眼，因为我首先是对我们在座的俄国朋友，也就是苏联代表说的。他们是我们共同反法西斯斗争的同志！”此时，全场报以暴风雨般的掌声。

卓别林接着往下说：“现在，我已记不得当时我还说了什么话。但是一定会会说一些赞扬苏维埃俄国的好话。从此以后，我身居那个处于麦卡锡时代”的美国，就常常惹祸了。最后，实际上我是被赶出美国的。”

泛的兴趣和热烈的创作争论。

三十年代中期，莫伊谢耶夫全神贯注地研究民间舞蹈的创作，并且很快就献身于民间舞蹈团的工作。这位芭蕾舞剧导演保留和发扬了各种民间舞蹈的完美形象和独特风格。该团上演的节目中，差不多有六十个民族的舞蹈。

莫伊谢耶夫曾获得列宁奖金和国家奖金，被授予社会主义劳动英雄称号和苏联人民演员称号。“莫斯科之星”会演期间，将有来自好几个民族共和国的民间创作集体在首都演出。北奥塞梯（哈萨克）的“阿兰”舞蹈团，乌克兰的“列诺克”舞蹈团，阿塞拜疆，立陶宛，雅库特的舞剧团，为纪念苏维埃国家的成立纪念日，也准备了具有苏联各族人民友谊内容的新的歌舞节目。

女演员索菲娅·罗兰返回意大利时被捕

【法新社罗马五月十九日电】题：索菲娅·罗兰返回意大利时被捕

据消息灵通人士说，意大利女演员索菲娅·罗兰今天上午已返回意大利。她在外国流亡了十二年。回意大利后，她将被监禁三十天。

索菲娅·罗兰是在今天上午十点三十分从日内瓦到达罗马—菲乌米奇诺机场的。她一下飞机就被警察带到了机场警察局办公室。一个多小时后，她被用警车带到了卡塞塔监狱，她将在那里服刑。

这位女演员是因为一件漏税案在一九七〇年被司法机关判刑的。她当时被指控在外国拍一部电影后隐瞒了五百万里拉（合二万五千法国法郎）的收入。

在登上警车前，索菲娅·罗兰说，她之所以回国是由于她热切希望见到年迈的妈妈和想念自己的国家。她说：“我思乡心切，难以自己。我希望回到故土。”

索菲娅·罗兰宣称自己是无辜的，是一个税务官员所犯错误的受害者。这个税务官员已经去世，他在一九七〇年登记这位女演员的收入时登记错了。这位不久将参加拍一部电影的女演员说，“我回意大利不是为了拍电影，我回国完全是出于对祖国的爱”。

美警察局在一所公寓内查获一批失窃的毕加索画

【法新社费城四月二日电】

警方今天在本市商业区一座宽敞的公寓内查获了一批失窃的毕加索和另外几个艺术家的绘画和雕刻作品，价值百万美元以上。

警察局情报科负责人说，这些作品中至少有二十件是从洛杉矶纽约和佛罗里达的公共画廊里偷出来的。他说，这些作品肯定十分贵重，但是还不能断定是否都是偷盗来的。——在这些艺术品中，有毕加索的一幅画和一座铜像，有几幅是亚力山大·考尔德和贾斯帕·约翰斯的雕塑，有三幅是英国雕塑家亨利·穆尔的作品。

美马  
报岛  
评论  
冲突

《遥远的小规模战争有可能升级》

【美国《华盛顿邮报》五月二十一日文章】题：遥远的小规模战争有可能升级（杰克·安德森）

为争夺南大西洋一些荒芜的岛屿而发生的战争会发展成为一场大屠杀吗？美国会卷入吗？这些问题就像南极的满天乌云一样笼罩着福克兰群岛。

爆发大战的因素肯定是存在的，有理由设想阿根廷会设法袭击在水上容易被击中的英国部队运输船，以破坏对福克兰群岛的入侵。不管哪一艘部队运输船被击沉，都将成为第二次世界大战初期以来英国海军所遭受的一种大灾难。

英国在南大西洋的军舰装备有核武器，特混舰队司令有权在“严重情况”下使用这些武器。所以可以想象这场小规模战争能够导致核行动。

与此同时，美国国务卿黑格过早地表现出倾向英国一方。许多战略家（包括一些英国外交官）说，他们认为美国作为一个调解人更有价值些。一旦美国放弃了它的中立立场，它就失去了在阿根廷和英国解决这场争端的影响。现在，能否实现和平取决于联合国的无把握的斡旋。

从黑格那里得到信号的五角大楼也匆匆忙忙设立了一个应付危机小组来支持英国。这个小组十二小时一班，昼夜工作。已经作出安排向英国提供弹药，备用零件以及他们需要的任何东西。

但是除了燃料以外，英国从未要求任何东西。

然而，英国在战区的舰只的补给品只够它们进行九十天的封锁之用，如果这场冲突在九十天内不能结束，英国将不得不越来越依赖美国的支援。

美国已经保证予以这种支援。但是在白宫的一次讨论战略问题的秘密会议上，有人曾问里根总统他在帮助英国方面愿意走多远。他明确表示，美国将提供补给品而不提供人员。将不会把军队，飞行员，甚至顾问人员派到战区去。

美国已经用油船把燃料运到英国在大西洋中部的阿森松岛的基地。美国的两颗间谍卫星还向英国提供福克兰群岛地区的照片，但是有一个麻烦是：摄影机不能透过云层拍摄照片，在每年的这个时候，福克兰群岛上空总是笼罩着云层。

外电报道英政府

下令几天内夺回马岛首府

【南通社伦敦五月二十三日电】英国首相玛·撒切尔已下令英国在南大西洋的特混舰队继续发动攻势，重建英国对整个福克兰群岛的控制。

据称，英国在东福克兰主岛上建立的根据地已完全巩固。据官方报道，英军四千到五千人——现已遍布他们控制住的地区——已控制了二十五到三十平方公里地带。

现在已是英军登上福克兰群岛的第三天，英国政府由于充分意识到国际上要求实行停火的压力越来越大，希望迅速以军事办法解决这种局势；而且，如果军事行动拖延下去，可能会引起国内舆论反对政府。

英国国防参谋长拉文上将今天说，英国军队将继续迅速推进。

英国国防大臣诺特说，英国不会停留在目前夺取的阵地上，要一直战斗到重建它对整个群岛的控制。

现在已很清楚，英国特遣部队参加福克兰群岛战斗的兵力比迄今所报道的要多。

据一位官方军事代表说，作战总共动用了一百艘舰只和一万五千人（军队包括海军陆战队员以及油轮和补给船上的非军事人员）。

【美联社伦敦五月二十三日电】（记者：史密斯）在伦敦，有人援引政府人士的话说，英国军队已奉命，在几天内，而不是几周内夺回重兵防守的福克兰群岛首府斯坦利港。

独立电视新闻公司在发自撒切尔首相唐宁街十号官邸外的一条报道中说：“现在的目标是要阿根廷投降。英国希望阿根廷军队撤出该群岛，而且，看来几乎没有什么希望进一步谈判。”

【路透社伦敦五月二十三日电】（记者：巴里·梅）英国首相撒切尔夫人的一位高级助手今天说，撒切尔夫人需要的是占领福克兰群岛和阿根廷军队的投降。

这位助手说，“我们正期待着（阿根廷）投降。”这时英国军队已巩固了在星期五的激烈空战后建立起来的桥头堡。

参 考 消 息

米德尔顿  
文 章

《电子系统决定着战斗规模》

说英阿在马岛周围的海空战表明，电子制导系统使战争增加了新范围，它使得进攻远远超过防御

【美国《纽约时报》五月十一日文章】题：电子系统决定着战斗规模（米德尔顿发自伦敦）

英国和阿根廷在福克兰群岛周围进行的海战和空战表明，电子制导系统使战争增加了新的范围，起码就目前来讲，它使得进攻远远超过防御。

战争历史表明，进攻和防御这两者一直是交错地占据优势地位的。第二次世界大战期间，坦克作为防御性武器，打破了机关枪的优势地位。而今，坦克以及其他从越来越复杂的厚装甲坦克到航空母舰等任何主要的武器系统，都容易受到由电子系统制导飞向目标的导弹的攻击。

军事历史表明，每生产出一种超级武器，到一定时候也就往往会出现削弱或抵销这种武器效能的武器。

下结论为时尚早 这里的军方人士说，从福克兰群岛战争中使用的这些武器的已被证实的效能中得出下面这样的结论为时尚早：大型航空母舰，水面舰艇和重型坦克发挥效能的日子已经过去了。他们说，这场战争所表明的是，就目前来讲使用这些武器必须更加慎重。

远射程鱼雷击沉了阿根廷的“贝尔格拉诺将军号”巡洋舰，由“超级军旗式”海军战斗轰炸机发射的“飞鱼式”导弹摧毁了英国“谢菲尔德号”战舰，从而使人们的注意力集中到攻击水面舰艇的先进导弹的效能方面。

通过导线传送信号 “贝尔格拉诺将军号”巡洋舰是受到配备有惯性导航系统和最新声纳探测器的英国核潜艇“征服者号”的追踪并被击中的。“征服者号”潜艇配属了“虎鱼式”鱼雷，这种鱼雷按照导线传送的信号射向目标。

“谢菲尔德号”战舰是被雷达制导的导弹击中的。在这种导弹发射之前，到达其目标的射程和方位就由运载飞机的雷达传给了这种导弹本身。这种导弹

【美联社华盛顿五月二十日电】高级军事官员说，苏联不久将采用三种新式作战飞机。这些飞机可能比美国空军的最先进的喷气战斗机占有关键性的优势。

空军部长奥尔最近在一次很少为人注意的讲话中指出，苏联的新一代战斗机和对地面攻击机将在今后一年左右的时间里投入使用。

他说，“和美国空军的F—15和F—16飞机相比，这新一代的飞机可能会使苏联人在平均速度，空对地攻击的距离和其它性能方面占优势。”

奥尔估计，这些新式飞机甚至将在苏联人完成其采用他们目前所拥有的象米格—23，米格—25，米格—27和苏—24这样一些高性能飞机的计划之前就投入使用。这些飞机已

美空军部长奥尔说

苏不久将采用三种新式作战飞机

经装上了经过改进的电子设备和导弹。

空军的文职首脑奥尔没有提供进一步的详细情况。

但是空军助理部长基尔在本国与记者的一次谈话中说，预料中的苏联的这三种新式飞机包括一种叫做苏—25的对地面攻击喷气飞机和两种尚未定名的战斗机。

基尔说，有证据表明，苏联的这些新式飞机装有功率更大的发动机，因此航程更远，机动能力更强。

基尔是空军的文职科研首脑。他承认，美国的F—15和F—16飞机在空对空作战空域以及能对敌人开火的距离方面，大概

在大约六英里目标射程时就采用自己的雷达制导，进行最后的攻击。当导弹在高出海浪六至九英尺的航道上飞掠而接近目标时，雷达屏上除了已消失的一个小尖头信号之外，其他任何东西也不会有。

对“贝尔格拉诺将军号”和“谢菲尔德号”舰只的成功袭击促使人们发表看法说，“飞鱼式”导弹和“虎鱼式”导弹使得水面海军舰队成为过时的了。海军方面的人士说，新式武器势必带来造船方面的变化。

这些人士说，未来的水面战斗武器将是体积小，速度快，装备优良的舰只，并且可以对付发自潜艇，飞机和其他水面舰只的导弹。这样的舰只何时问世将取决于由导弹的成功所带来的技术进步的速度。

帮助空战 电子装置在英国取得空战胜利中也发挥了重要作用。

袭击斯坦利机场的“火神式”轰炸机是在夜间从阿森松岛经过长途飞行抵达目的地的。一位前皇家空军军官认为：“这些飞机不会迷航。”因为它们是由先进的雷达和用以进行轰炸的电子计算机制导的，这些设备使得飞机在飞行了三千五百英里之后准确地飞向目标。

英国的这些轰炸机未遭受损失，其原因是阿根廷没有装备英制“山猫式”防空导弹，这种导弹装有使它在夜间发挥效能的雷达制导装置。

尖端电子系统也使得英国“鹞式”垂直起降战斗机在战斗初期发挥了效能。这些飞机利用美国“响尾蛇”空对空导弹击落了阿根廷“幻影式”飞机

这是一种寻热导弹，它尾随敌机排出的气体寻的。英国人尚未部署改进型的“响尾蛇”导弹。这种导弹会被来袭的飞机的机体所吸引，这是由于摩擦生热的缘故。这里的前空军军官们得出的战术上的结论是，“鹞式”垂直起降战斗机可能仍将在福克兰群岛战区保持空中优势，其部分原因在于它们所载的导弹，但在相当大的程度上在于驾驶员有较高的训练水平。

奥尔和基尔指出，苏联人在战术作战飞机生产方面一直是超过美国的。

他们说，

今年苏联人将制造大约一千三百架作战飞机，而美国的产量仅为二百架多一点。

【路透社伦敦五月二十日电】伦敦的股票经纪人今天说，在今后几个月中，股票市场的投资者将更喜欢购买英国的一些国防工业公司的股票。福克兰群岛（即马尔维纳斯群岛）危机爆发后，这种股票的价格猛涨。福克兰群岛危机开始以后，为在南大西洋的部队提供装备的电子和工程机械公司的股票的价格提高了百分之十，虽然人们对英国可能在福克兰群岛登陆一事的担心使股票市场出现萧条，从而使很多股票的价格有所下跌。

很多股票经纪人说，他们估计，在今后两年内，与防务有关的公司会获得巨额利润。

一些人认为，福克兰群岛危机结束后，英国会重新审查其政策，这会使政府增加在常规防务方面的开支，他们就可以赚大钱。

自从福克兰群岛危机于四月初开始以来，获利最多的公司中有普莱赛公司和英国航空航天公司。普莱赛公司制造军事通讯和侦察装备，英国航空航天公司生产“鹞式”喷气机，“海狼式”导弹和“海矛式”导弹——这些都是英国特混舰队正在使用的武器。

英国通用电气公司，费兰蒂公司和拉卡尔电子公司也得到了一些好处。

分析家们预测，如果福克兰群岛的局势对英国变得很不利，这些公司的股票的境况也会比整个股票市场好，如果英国打胜仗的话，军火公司的股票价格就会再次回升。

“詹姆斯卡佩尔”经纪公司的分析家伊恩·科尔说，替换到目前为止所损失的英国舰只和飞机将要花费四亿五千万美元，今年的防务预算总额为二百五十亿美元左右。

他认为英国保守党政府会取消最近采取的削减防务开支的措施，在八十年代，在舰只和潜艇方面将多花三十五亿到五十五亿美元。

英军火工业公司趁马岛危机大发其财

马前总理拉赫曼说他访华富有成果

【法新社马来西亚西部槟榔屿五月二十三日电】马来西亚前总理阿卜杜勒·拉赫曼结束对中华人民共和国的访问后于昨晚返回这里。他说这是一次有趣和富有成果的一访问。

拉赫曼应中国政府的邀请对中国进行了十天访问。他仔细地考察了这个共产党国家的穆斯林的状况。

他在机场对记者说，他会见了赵紫阳总理。赵紫阳对中国人民生活的某些方面的问题的坦率态度给他留下了深刻印象。

拉赫曼说，赵总理对宗教的态度没有任何偏见。他还说，他对我说，中国人民有不信教的自由，也有信教的自由。

拉赫曼说，中国当局给了他最充分的机会，让他会见了中国的穆斯林领袖，并同他们谈了话。

他说，在他出席的所有活动中，接待他的人都表示希望他的访问能有助于实现这一目标。



美马  
报岛  
评论  
冲突

《遥远的小规模战争有可能升级》

【美国《华盛顿邮报》五月二十一日文章】题：遥远的小规模战争有可能升级（杰克·安德森）

为争夺南大西洋一些荒芜的岛屿而发生的战争会发展成为一场大屠杀吗？美国会卷入吗？这些问题就像南极的满天乌云一样笼罩着福克兰群岛。

爆发大战的因素肯定是存在的，有理由设想阿根廷会设法袭击在水上容易被击中的英国部队运输船，以破坏对福克兰群岛的入侵。不管哪一艘部队运输船被击沉，都将成为第二次世界大战初期以来英国海军所遭受的一种大灾难。

英国在南大西洋的军舰装备有核武器，特混舰队司令有权在“严重情况”下使用这些武器。所以可以想象这场小规模战争能够导致核行动。

与此同时，美国国务卿黑格过早地表现出倾向英国一方。许多战略家（包括一些英国外交官）说，他们认为美国作为一个调解人更有价值些。一旦美国放弃了它的中立立场，它就失去了在阿根廷和英国解决这场争端的影响。现在，能否实现和平取决于联合国的无把握的斡旋。

从黑格那里得到信号的五角大楼也匆匆忙忙设立了一个应付危机小组来支持英国。这个小组十二小时一班，昼夜工作。已经作出安排向英国提供弹药，备用零件以及他们需要的任何东西。

但是除了燃料以外，英国从未要求任何东西。

然而，英国在战区的舰只的补给品只够它们进行九十天的封锁之用，如果这场冲突在九十天内不能结束，英国将不得不越来越依赖美国的支援。

美国已经保证予以这种支援。但是在白宫的一次讨论战略问题的秘密会议上，有人曾问里根总统他在帮助英国方面愿意走多远。他明确表示，美国将提供补给品而不提供人员。将不会把军队，飞行员，甚至顾问人员派到战区去。

美国已经用油船把燃料运到英国在大西洋中部的阿森松岛的基地。美国的两颗间谍卫星还向英国提供福克兰群岛地区的照片，但是有一个麻烦是：摄影机不能透过云层拍摄照片，在每年的这个时候，福克兰群岛上空总是笼罩着云层。

外电报道英政府

下令几天内夺回马岛首府

【南通社伦敦五月二十三日电】英国首相玛·撒切尔已下令英国在南大西洋的特混舰队继续发动攻势，重建英国对整个福克兰群岛的控制。

据称，英国在东福克兰主岛上建立的根据地已完全巩固。据官方报道，英军四千到五千人——现已遍布他们控制住的地区——已控制了二十五到三十平方公里地带。

现在已是英军登上福克兰群岛的第三天，英国政府由于充分意识到国际上要求实行停火的压力越来越大，希望迅速以军事办法解决这种局势；而且，如果军事行动拖延下去，可能会引起国内舆论反对政府。

英国国防参谋长拉文上将今天说，英国军队将继续迅速推进。

英国国防大臣诺特说，英国不会停留在目前夺取的阵地上，要一直战斗到重建它对整个群岛的控制。

现在已很清楚，英国特遣部队参加福克兰群岛战斗的兵力比迄今所报道的要多。

据一位官方军事代表说，作战总共动用了一百艘舰只和一万五千人（军队包括海军陆战队员以及油轮和补给船上的非军事人员）。

【美联社伦敦五月二十三日电】（记者：史密斯）在伦敦，有人援引政府人士的话说，英国军队已奉命，在几天内，而不是几周内夺回重兵防守的福克兰群岛首府斯坦利港。

独立电视新闻公司在发自撒切尔首相唐宁街十号官邸外的一条报道中说：“现在的目标是要阿根廷投降。英国希望阿根廷军队撤出该群岛，而且，看来几乎没有什么希望进一步谈判。”

【路透社伦敦五月二十三日电】（记者：巴里·梅）英国首相撒切尔夫人的一位高级助手今天说，撒切尔夫人需要的是占领福克兰群岛和阿根廷军队的投降。

这位助手说，“我们正期待着（阿根廷）投降。”这时英国军队已巩固了在星期五的激烈空战后建立起来的桥头堡。

米德尔顿  
文章

《电子系统决定着战斗规模》

说英阿在马岛周围的海空战表明，电子制导系统使战争增加了新范围，它使得进攻远远超过防御

【美国《纽约时报》五月十一日文章】题：电子系统决定着战斗规模（米德尔顿发自伦敦）

英国和阿根廷在福克兰群岛周围进行的海战和空战表明，电子制导系统使战争增加了新的范围，起码就目前来讲，它使得进攻远远超过防御。

战争历史表明，进攻和防御这两者一直是交错地占据优势地位的。第二次世界大战期间，坦克作为防御性武器，打破了机关枪的优势地位。而今，坦克以及其他从越来越复杂的厚装甲坦克到航空母舰等任何主要的武器系统，都容易受到由电子系统制导飞向目标的导弹的攻击。

军事历史表明，每生产出一种超级武器，到一定时候也就往往会出现削弱或抵销这种武器效能的武器。

下结论为时尚早 这里的军方人士说，从福克兰群岛战争中使用的这些武器的已被证实的效能中得出下面这样的结论为时尚早：大型航空母舰，水面舰艇和重型坦克发挥效能的日子已经过去了。他们说，这场战争所表明的是，就目前来讲使用这些武器必须更加慎重。

远射程鱼雷击沉了阿根廷的“贝尔格拉诺将军号”巡洋舰，由“超级军旗式”海军战斗轰炸机发射的“飞鱼式”导弹摧毁了英国“谢菲尔德号”战舰，从而使人们的注意力集中到攻击水面舰艇的先进导弹的效能方面。

通过导线传送信号 “贝尔格拉诺将军号”巡洋舰是受到配备有惯性导航系统和最新声纳探测器的英国核潜艇“征服者号”的追踪并被击中的。“征服者号”潜艇配属了“虎鱼式”鱼雷，这种鱼雷按照导线传送的信号射向目标。

“谢菲尔德号”战舰是被雷达制导的导弹击中的。在这种导弹发射之前，到达其目标的射程和方位就由运载飞机的雷达传给了这种导弹本身。这种导弹

◇ ◇

【美联社华盛顿五月二十日电】高级军事官员说，苏联不久将采用三种新式作战飞机。这些飞机可能比美国空军的最先进的喷气战斗机占有关键性的优势。

空军部长奥尔最近在一次很少为人注意的讲话中指出，苏联的新一代战斗机和对地面攻击机将在今后一年左右的时间里投入使用。

他说，“和美国空军的F—15和F—16飞机相比，这新一代的飞机可能会使苏联人在平均速度，空对地攻击的距离和其它性能方面占优势。”

奥尔估计，这些新式飞机甚至将在苏联人完成其采用他们目前所拥有的象米格—23，米格—25，米格—27和苏—24这样一些高性能飞机的计划之前就投入使用。这些飞机已

◇ ◇

苏不久将采用三种新式作战飞机

经装上了经过改进的电子设备和导弹。

空军的文职首脑奥尔没有提供进一步的详细情况。

但是空军助理部长基尔在本国与记者的一次谈话中说，预料中的苏联的这三种新式飞机包括一种叫做苏—25的对地面攻击喷气飞机和两种尚未定名的战斗机。

基尔说，有证据表明，苏联的这些新式飞机装有功率更大的发动机，因此航程更远，机动能力更强。

基尔是空军的文职科研首脑。他承认，美国的F—15和F—16飞机在空对空作战空域以及能对敌人开火的距离方面，大概

在大约六英里目标射程时就采用自己的雷达制导，进行最后的攻击。当导弹在高出海浪六至九英尺的航道上飞掠而接近目标时，雷达屏上除了已消失的杂声中的一个小尖头信号之外，其他任何东西也不会有。

对“贝尔格拉诺将军号”和“谢菲尔德号”舰只的成功袭击促使人们发表看法说，“飞鱼式”导弹和“虎鱼式”导弹使得水面海军舰队成为过时的了。海军方面的人士说，新式武器势必带来造船方面的变化。

这些人士说，未来的水面战斗武器将是体积小，速度快，装备优良的舰只，并且可以对付发自潜艇，飞机和其他水面舰只的导弹。这样的舰只何时问世将取决于由导弹的成功所带来的技术进步的速度。

帮助空战 电子装置在英国取得空战胜利中也发挥了重要作用。

袭击斯坦利机场的“火神式”轰炸机是在夜间从阿森松岛经过长途飞行抵达目的地的。一位前皇家空军军官认为：“这些飞机不会迷航。”因为它们是由先进的雷达和用以进行轰炸的电子计算机制导的，这些设备使得飞机在飞行了三千五百英里之后准确地飞向目标。

英国的这些轰炸机未遭受损失，其原因是阿根廷没有装备英制“山猫式”防空导弹，这种导弹装有使它在夜间发挥效能的雷达制导装置。

尖端电子系统也使得英国“鹞式”垂直起降战斗机在战斗初期发挥了效能。这些飞机利用美国“响尾蛇”空对空导弹击落了阿根廷“幻影式”飞机

这是一种寻热导弹，它尾随敌机排出的气体寻的。英国人尚未部署改进型的“响尾蛇”导弹。这种导弹会被来袭的飞机的机体所吸引，这是由于摩擦生热的缘故。这里的前空军军官们得出的战术上的结论是，“鹞式”垂直起降战斗机可能仍将在福克兰群岛战区保持空中优势，其部分原因在于它们所载的导弹，但在相当大的程度上在于驾驶员有较高的训练水平。

◇ ◇

美空军部长奥尔说

奥尔和基尔指出，苏联人在战术作战飞机生产方面一直是超过美国的。他们说，

今年苏联人将制造大约一千三百架作战飞机，而美国的产量仅为二百架多一点。

◇ ◇

【路透社伦敦五月二十日电】伦敦的股票经纪人今天说，在今后几个月中，股票市场的投资者将更喜欢购买英国的一些国防工业公司的股票。福克兰群岛（即马尔维纳斯群岛）危机爆发后，这种股票的价格猛涨。福克兰群岛危机开始以后，为在南大西洋的部队提供装备的电子和工程机械公司的股票的价格提高了百分之十，虽然人们对英国可能在福克兰群岛登陆一事的担心使股票市场出现萧条，从而使很多股票的价格有所下跌。

很多股票经纪人说，他们估计，在今后两年内，与防务有关的公司会获得巨额利润。

一些人认为，福克兰群岛危机结束后，英国会重新审查其政策，这会使政府增加在常规防务方面的开支，他们就可以赚大钱。

自从福克兰群岛危机于四月初开始以来，获利最多的公司中有普莱赛公司和英国航空航天公司。普莱赛公司制造军事通讯和侦察装备，英国航空航天公司生产“鹞式”喷气机，“海狼式”导弹和“海矛式”导弹——这些都是英国特混舰队正在使用的武器。

英国通用电气公司，费兰蒂公司和拉卡尔电子公司也得到了一些好处。

分析家们预测，如果福克兰群岛的局势对英国变得很不利，这些公司的股票的境况也会比整个股票市场好，如果英国打胜仗的话，军火公司的股票价格就会再次回升。

“詹姆斯卡佩尔”经纪公司的分析家伊恩·科尔说，替换到目前为止所损失的英国舰只和飞机将要花费四亿五千万美元，今年的防务预算总额为二百五十亿美元左右。

他认为英国保守党政府会取消最近采取的削减防务开支的措施，在八十年代，在舰只和潜艇方面将多花三十五亿到五十五亿美元。

英军火工业公司趁马岛危机大发其财

马前总理拉赫曼说他访华富有成果

【法新社马来西亚西部槟榔屿五月二十三日电】马来西亚前总理阿卜杜勒·拉赫曼结束对中华人民共和国的访问后于昨晚返回这里。他说这是一次有趣和有成果的一访问。

拉赫曼应中国政府的邀请对中国进行了十天访问。他仔细地考察了这个共产党国家的穆斯林的状况。

他在机场对记者说，他会见了赵紫阳总理。赵紫阳对中国人民生活的某些方面的问题的坦率态度给他留下了深刻印象。

拉赫曼说，赵总理对宗教的态度没有任何偏见。他还说，他对我说，中国人民有不信教的自由，也有信教的自由。

拉赫曼说，中国当局给了他最充分的机会，让他会见了中国的穆斯林领袖，并同他们谈了话。

他说，在他出席的所有活动中，接待他的人都表示希望他的访问能有助于实现这一目标。

调查要加强中国 和马来西亚间的友谊 都表示希望他的